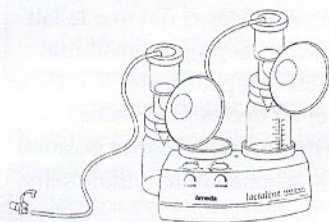




**almafil**

Des professionnels de l'allaitement à votre service

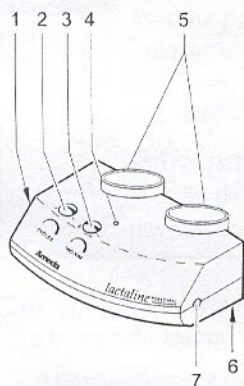
## Comment utiliser les produits **Ameda**



*lactaline* PERSONAL

tire-lait

### Vue d'ensemble



1. Raccord pour adaptateur de réseau
2. Bouton «Cycles»
3. Bouton «Vacuum»
4. Lampe verte
5. Porte-flacons
6. Compartiment de batteries
7. Ouverture du cylindre
8. Adaptateur de réseau

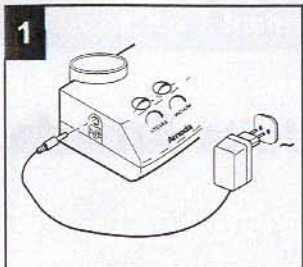


### **Pour votre information**

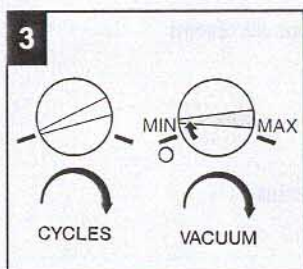
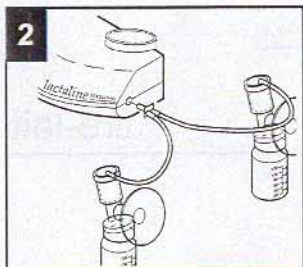
**Utilisation conforme aux dispositions**

Le tire-lait Lactaline est destiné à pomper le lait maternel

## Pomper le lait



1. Raccorder l'adaptateur de réseau
2. Monter le set de tire-lait selon le mode d'emploi. Brancher le raccord double du set de tire-lait dans l'ouverture cylindrique
3. Enclencher la pompe avec le bouton «Vacuum». La lampe verte doit s'allumer. Commencer avec un vide léger et dès que le lait s'écoule, augmenter selon sa propre sensibilité. Avec le bouton «Cycles» on peut régler le rythme de succion entre 30 et 60 cycles par minute.
4. Commencer avec le bouton «Cycles» en position médiane et réduire ou augmenter le rythme selon sa propre sensibilité.



### Nettoyage

Débrancher la pompe du réseau et enlever le set de tire-lait.

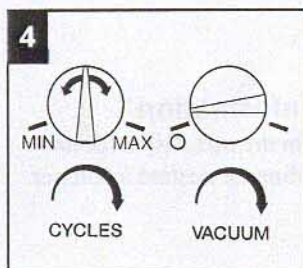
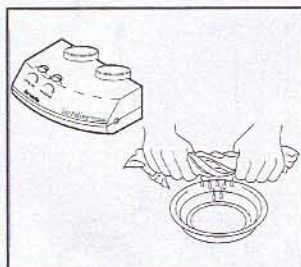
Nettoyer la pompe avec un produit de nettoyage usuel de ménage et essuyer avec un chiffon humide.

Afin d'éviter des dégâts, ne jamais plonger la pompe dans l'eau.

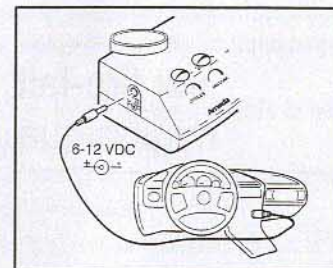
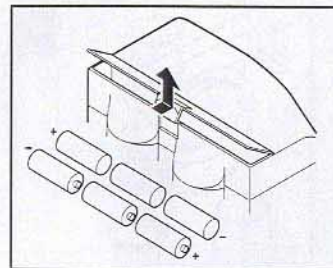
Nettoyer le set de tire-lait selon le mode d'emploi.

### En clinique

Pour la désinfection, n'utiliser que des produits exempts de phénol.



## Accessoires



La pompe peut être actionnée avec six batteries alcalines de type AA. Ouvrir le compartiment de batteries et mettre les batteries en place, en portant attention au +/- . Poser et fermer le couvercle. En déplacement en voiture, la pompe peut aussi être actionnée avec un câble supplémentaire raccordé à l'allume cigare (12 V).



### Attention !

Ne jamais utiliser une pompe ou un adaptateur défectueux ou mouillé.

Pour ne pas endommager la pompe avec des batteries qui coulent, enlever les batteries en cas de non utilisation prolongée.

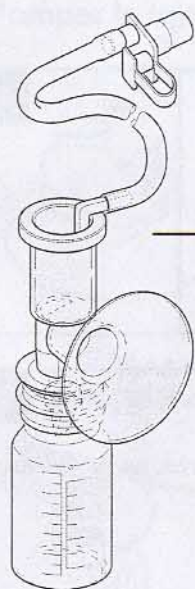
En cas de soupçon de défaut ou de mauvais fonctionnement, débrancher la pompe du réseau et la faire vérifier par le service Ameda AG.

### Elimination

A la fin de la durée de vie de l'appareil, la pompe et les accessoires devront être éliminés.

## Caractéristiques techniques

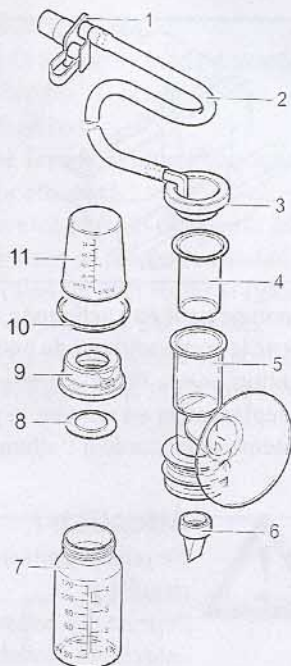
Alimentation par l'adaptateur	9V/12VDC/1A
Alimentation par batteries	6 alcalines type AA/LR6
Plage de vide	0 - 330 mbar
Plage de cycles	30 - 60 cycles/min
Conditions d'utilisation	+10 à +40°C/10 à 90% hum. rel.
Conditions de conservation	-40 à +50°C/10 à 100% hum. rel.
Conformité	directive sur les produits médicaux 93/42 et UL/CSA



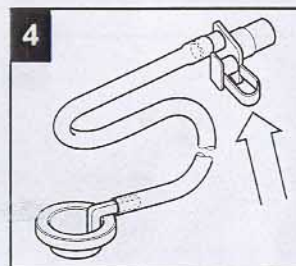
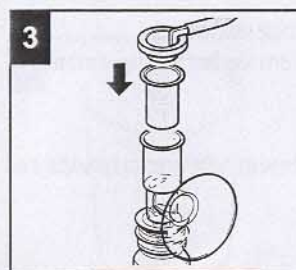
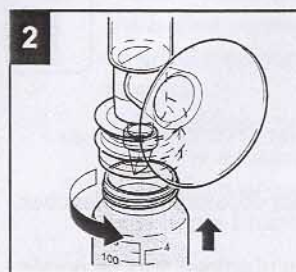
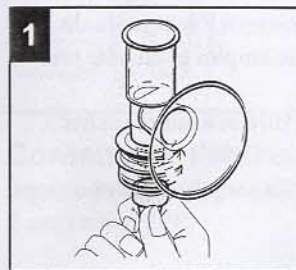
## set tire-lait hygiénique

1. Raccord double (PP, polypropylène)
2. Tuyau (silicone)
3. Couvercle (POM polyacétal)
4. Soufflet (silicone)
5. Téterelle (PP)
6. Valve (silicone)
7. Flaçon à lait (PP)
8. Rondelle (PP)
9. Raccord à vis (POM)
10. Couvercle de gobelet (PP)
11. Gobelet (PP)

### Vue d'ensemble



### Assemblage

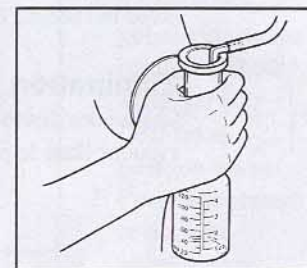


Avant la première utilisation, effectuer un nettoyage des éléments comme indiqué page suivante.

1. Introduire la valve depuis le bas dans la téterelle jusqu'à la butée.
2. Visser le flacon à lait avec la téterelle et serrer modérément.
3. Introduire le soufflet depuis le haut dans la téterelle et fermer avec le couvercle. Enlever au besoin les restes de liquide du tuyau. Relier le couvercle et le raccord double avec le tuyau.
4. Si le lait ne doit être tiré que d'un seul sein, boucher le deuxième raccord du raccord double. Raccorder le raccord double à la pompe (voir le mode d'emploi de la pompe).

### Pomper le lait

Installez-vous confortablement. Tenez le set tire-lait comme le montre la figure.



### La pompe n'aspire pas assez fortement ?

Vérifier le réglage de la pompe. Démontez éventuellement le set tire-lait. Vérifier si le soufflet et la valve présentent des résidus ou des fissures. Assemblez le set tire-lait et veillez à la bonne position du soufflet et du couvercle.



### Pour votre information

#### Utilisation conforme aux dispositions

Le set tire-lait hygiénique est destiné à pomper le lait maternel et il ne doit être utilisé qu'avec les pompes AMEDA

#### Fonction

Le soufflet transmet le vide sur la téterelle et sépare ainsi complètement le lait maternel de la pompe

## Nettoyage

Faire bouillir dans l'eau pendant 10 minutes toutes les pièces à l'exception du couvercle, du tuyau et du raccord double avant le premier emploi et ensuite une fois par jour.

Après chaque usage, laver les pièces, les rincer à l'eau claire et ensuite sécher dans un linge propre.

Toutes les pièces supportent le nettoyage en machine, mais ne conviennent cependant pas au four à micro-ondes.

### En clinique

121°C/20 min, 134°C/5 min



### Remarques

Une stérilisation fréquente accélère fortement le vieillissement du matériel.

Si la tétérelle et le flacon à lait présentent des décolorations blanches, éliminer les pièces!

Conserver les petites pièces et les sachets en plastique hors de portée des enfants.

Les pièces ne conviennent pas au four à micro-ondes.

Avec le raccord à vis la bouteille peut être fermée hermétiquement.



### Elimination

Les pièces devront être éliminées conformément aux prescriptions en vigueur dans le pays.



gobelet

## Contenu de l'emballage (gobelet acquis séparément)

2 gobelets (PP polypropylène)

2 couvercles (PP)



### Pour votre information

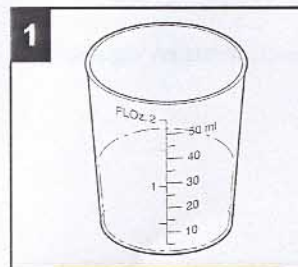
#### Utilisation conforme aux dispositions

Le gobelet est prévu pour nourrir le bébé.

#### Fonction

Si la nourriture du bébé doit être complétée au biberon au cours des premières semaines, il peut arriver qu'il ne boive plus correctement au sein. Cela peut entraîner un sevrage involontaire. Avec le gobelet, le bébé ne perd pas l'habitude de la succion au sein.

## Nourrir le bébé



1. Remplir le gobelet au moins jusqu'à la moitié.
2. Tenir sur soi l'enfant en position assise.
3. Poser doucement le bord du gobelet, sans appuyer, sur la lèvre inférieure.
4. Incliner légèrement le gobelet jusqu'à ce que le lait touche la lèvre supérieure.



## Remarques

Ne jamais verser le lait directement dans la bouche (risque d'étouffement en avalant) !

Conservé les petites pièces et les sachets en plastique hors de portée des enfants.

Les pièces ne conviennent pas au four à micro-ondes.

## Nettoyage

Faire bouillir dans l'eau toutes les pièces avant la première utilisation et ensuite pendant dix minutes une fois par jour. Après chaque usage, laver les pièces dans l'eau de vaisselle, les rincer à l'eau claire et ensuite les laisser sécher dans un linge propre.

Toutes les pièces supportent le lavage en machine, mais ne conviennent pas au four à micro-ondes.

### En clinique

121°C/20 min, 134°C/5 min

## Elimination

Les pièces devront être éliminées conformément aux prescriptions en vigueur dans le pays.

---

### Ameda AG

Bösch 106  
CH-6331 Hünenberg  
Suisse

[www.ameda.com](http://www.ameda.com)

### Distribué par :

Almafil Sàrl  
27 quai Zorn  
67000 Strasbourg  
France

[www.almafil.com](http://www.almafil.com)